
Romualds Razuks (Indlæg)

Honourable Chairman, Ladies and Gentlemen! I am very pleased – personally, and on behalf of the Baltic Assembly – to address our Nordic friends.

Around the globe, we have been witnessing deep fault lines in the international environment. Twenty-five years after the fall of the Iron Curtain, we are already seeing signs of a moral and ethical crisis. Eastern European countries are reluctant to accept refugees. World countries are unable to stop the violence against Aleppo in Syria. Mutual sanctions, tensions between the United States and Russia regarding Syria, the failure of mediation by France – this is a dramatic reality and a paradox of today.

We also cannot forget about Ukraine. By leaving the aggression unpunished and forgotten, the international community gives a signal to Russia that such behaviour is acceptable and may continue – for example, in the Baltic States. Some threats to regional security can be felt already: Iskander missiles in the Kaliningrad region, regular reports of Russian aircrafts approaching the Baltic airspace, and Russian ships circling the waters of our coasts. These are signs of so-called hybrid warfare, together with massive propaganda on TV and on the Internet.

Putin has no clear strategic vision of how to re-establish his empire. As incredible as it may seem, Putin's actions are a row of messy tactical steps. If a step is successful, he aims for the same goal again. If he is intercepted, he moves on to look for a new weak spot. In response, we should strengthen our cooperation. We desperately need a dialogue, both a regional and a global one. Baltic and Nordic countries have to pool their

resources and join forces to learn from one another and develop together.

We have to push for a better model of cooperation and integration. Parliamentary elections in Lithuania have proven that issues of social welfare come in forefront; even ethnic differences pale in comparison. The Baltic States need Nordic advice on our way towards the Nordic welfare model. This will give a second breath to the Baltic–Nordic cooperation, because our common goal is a united, evenly developed and flourishing Nordic–Baltic region.

Skandinavisk översettelse:

Ärade ordförande, mina damer och herrar! Det är en stor glädje för mig – både personligen och på Baltiska rådets vägnar – att tala till våra nordiska vänner.

Runtom i världen har vi bevittnat djupa sprickor i det internationella samarbetet. Tjugofem år efter Järnridåns fall ser vi redan tecken på en moralisk och etisk kris. Östeuropeiska länder är ovilliga att ta emot flyktingar. Världen förmår inte stoppa våldet mot Aleppo i Syrien. Ömsesidiga sanktioner, spänningarna mellan Förenta Staterna och Ryssland i fråga om Syrien, Frankrikes misslyckade medlingsförsök – detta är dagens dramatiska realitet och paradox.

Vi får inte heller glömma Ukraina. Genom att glömma bort aggressionen och lämna den ostraffad ger det internationella samfundet Ryssland signalen att sådana handlingar är godtagbara och får fortsätta – till exempel i de baltiska staterna. Vissa hot mot säkerheten i området kan redan skönjas: Iskander-missiler i Kaliningradområdet, regelbundna rapporter om ryska stridsplan som närmar sig baltiskt luftrum och ryska fartyg i våra kustvatten. Dessa är tecken på så kallad hybridkrigföring vid sidan av massiv propaganda på tv och internet.

Putin har ingen klar strategisk vision om hur han ska återupprätta sitt imperium. Hur otroligt det än låter är Putins handlingar en rad stökiga taktiska steg. Om ett steg lyckas siktar han på samma mål igen. Om han blir förhindrad letar han efter en ny svag punkt. Som svar på detta bör vi stärka vårt samarbete. Vi är i desperat behov av en dialog, både regionalt och globalt. De baltiska och nordiska länderna måste slå ihop sina resurser

och samarbeta för att lära sig av varandra och utvecklas tillsammans. Vi måste sträva efter en bättre modell för samarbete och integration. Parlamentsvalet i Litauen har visat att välfärdsfrågorna står i förgrunden; till och med etniska motsättningar bleknar i jämförelse. De baltiska staterna behöver råd av Norden om vår väg mot den nordiska välfärdsmodellen. Detta kommer att blåsa nytt liv i det baltisk–nordiska samarbetet eftersom vårt mål är en enad, jämnt utvecklad och blomstrande nordisk–baltisk region.

Tietoja

Puheen numero

407

Laji

Indlæg

Vieraspuhuja

Romualds Razuks

Speaker role

Baltic Assembly

Päivämäärä

03.11.16 12:50